

TORONTÁL

A BÁNSÁG MAGYAR POLITIKAI NAPILAPJA

KEDD, 1929 JULIUS 30

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. MARA JENŐ

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Veliki Bečskerek, Obiljyeva ucca 1. Telefon: 281 és 21

58. ÉVFOLYAM, 173. SZÁM

Előfizetési árak: évente 300, félévre 150, negyedévre 75, havonta 25 dinár. Megjelenik délelőtt.

Beográdból jelentik: Konduriotis görög köztársasági elnök Korosec dr. közlekedésiügyi miniszternek a Megváltó-rend első osztályát adományozta.

Beográdból jelentik: Radivojević erdő- és bányaiügyi miniszter hivatalában tegnap az érdekeltek körök konferenciát tartottak, amelyen a készülő bányatörvényt vitatták meg. A konferencia rövidebb vita után úgy döntött, hogy egy hónapon belül az érdekeltek kamarák és meghívott szakemberek írásban terjesztik be megjegyzéseiket a törvényjavaslatról.

Beográdból jelentik: Gyuritsy, az Agrárbank kormánybiztosa tegnap újra közölte a nyilvánossággal, hogy az eddigi jegyzés az agrárbank részvényeire, meghaladja az 570 millió dinárt. Minthogy azonban még 14 pénztárat nem számolt le jegyzéseivel, még mindig nem állapítható meg a jegyzés végösszege. Valószínű azonban, hogy megüti a jegyzés a hatszáz millió dinárt, minthogy az egyik bank, amely még nem számolt le, egyedül 17.000 részvényt jegyzett.

Budapestről jelentik: Az eszperantisták nemzetközi kongresszusával kapcsolatban a vakok eszperantó világszervezete is kongresszust tart Budapesten ugyanazon a napon. A kongresszuson 17 országból 135 delegátus vesz részt. Lapjuk, az Esperanto Liginó szerkesztője: Harold Thilander, aki vak, süket és félig béna, de tizenkét nyelven beszél és ír, már megérkezett Budapestre.

Kolozsvárról jelentik: Maniu miniszterelnök édesanyja a szilágymegyei Badacsonyan tegnap 91 éves korában meghalt.

TŐZSDE

Julius 29.

MA 100 DINÁR:

Budapesten . . .	9 99 pengő
Zürichben . . .	9 12 sv. frank
Berlinben . . .	7 35 ar. márka
Bécsben . . .	12 39 silling
Triesztben . . .	33 63 lira
Prágában . . .	58 80 cseh kor.
Newyorkban . . .	1 69 dollár
Bukarestben . . .	300 — leu

BUDAPESTI ÉRTÉKTŐZSDE.

Magyar Hitel 79.40, Olasz Bank 224.30, Pesti Hazai 200, Ganz-Danubius 103.20, Ganz-Villamos 71, Nasici 166, Délcukor 102.50.

Zsivkovity miniszterelnök visszatért újra a fővárosba.

Az SHS államot Marinkovity képviseli a hágat konferencián.

Beograd, jul. 30.

Zsivkovity tábornok, miniszterelnök, aki néhány hétig pihenőn és gyógykezelésben állott Mataruska fürdőhelyen, tegnap visszaérkezett a fővárosba. Ugyancsak visszaérkezett a fővárosba Vučkovity athéni követ is.

Marinkovity külügyminiszter tegnap este királyi kihallgatáson volt Topolán, ahonnan azután autón visszautazott Zlatiborba.

Az SHS állam, mint már jelentettük, meghívást kapott a jóvátételi konferencia hágai értekezletére. Ezen a konferencián az SHS államot Marinkovity külügyminiszter fogja képviselni.

nap este királyi kihallgatáson volt Topolán, ahonnan azután autón visszautazott Zlatiborba.

Megkezdődött a Tuka-pör főtárgyalása.

Pozsony, jul. 30.

A Tuka-pörben, amelyet egész Csehszlovákia óriási izgalommal vár, ma kezdődött meg az első nagy összecsapás. A nagy szenzációval kecsgető pör tárgyalásának első napja tegnap folyt le meglehetősen rossz omennel a vádlottra nézve.

A bíróság ugyanis a védők által előterjesztett összes indítványokat elutasította, amire dr. Galla védő semmisségi panaszt jelentett be.

Tuka személyi adatainak és a vádiratnak a felolvasása után, Tuka mondja el mindazt, amit védelmére fontosnak talál.

Súlyos váddal illetnek — mondta — és nyolc éve folytatják a késhegyig menő harcot ellenem, hogy kiugrassanak a szlovák politikából. Ez az egész vádirat, amit ellenem

összeállítottak, nem vádirat, hanem regény, amelyet Mickievier egyszer már sokkal jobban megírt.

Ezután cáfolja azokat a híreket, amelyek az ő magyar származásáról szólnak, kijelentve, hogy családja már a XIII. század óta mint tót család ismeretes. Ismerteti ezután azokat a körülményeket, amelyek kényszerítő körülménnyel sodorták a politikum felé. Ő maga részéről az egyetemre szeretett volna menni, hogy ott egy állást elfoglaljon, de Hodzsa Milán lebeszélte erről.

Ami azt illeti, hogy ő egy idegen nagyhatalom számára katonailag kémkedett volna — ezt ostobaságnak tartja, mint vádpontot hangoztatni. Ilyet csak ostoba ember tehetne — ő pedig nem tartja saját magát ostobának.

Franciaország Jugoszláviával való közvetlen tárgyalások megindítását javasolja Burovnek.

Szófia, jul. 30.

Burov külügyminiszter hosszú külföldi tartózkodása után a napokban tért vissza és ma tartja meg expozéját a minisztertanácsban a nemzetközi helyzetről. Burov külföldi utjának az volt a célja, hogy a francia kormány intervencióját kérje néhány függő ügyben, amelyek közé tartozik a jugoszláv-bolgár viszony is.

A Zname című lap foglalkozik Burov külföldi utjával és megállapítja, hogy ez a misszió sikertelenséggel fejeződött be. Franciaország egy utat mutatott csak, amely a közvetlen megegyezéshez kell hogy vezessen Bulgária és Jugoszlávia között, tekintet nélkül a piroti egyezmény megállapodásaira. Tehát — fejezi be a lap — közvetlen tárgyalások előtt állunk Jugoszláviával.

Kelle-e új motorvezetői vizsga vagy nem?

Beograd, jul. 30.

A kereskedelmi minisztérium július 12-ikén egy rendeletet adott ki, amely óriási meglepetést keltett országsszerte. Nem kevesebbről volt szó, minthogy

a rendőrhatalóságok által kiállított összes motorkezelői igazolványok autókra vagy motorgépekre, három hónap alatt megsemmisítendők és az illetők új vizsga elé állítandók.

A rendelet végrehajtására mindezt ideig nem került azonban a sor, minthogy a rendelet körül illetékeségi vita támadt a kereskedelmi és belügyminisztérium között. A belügyminisztérium átiratban közölte a kereskedelmi miniszterrel, hogy az utakról szóló törvény értelmében a motorjárművek vezetőinek ellenőrzésére kizárólag a közigazgatási hatóság illetékes és kérték a kiadott rendelkezés visszavonására.

A hadirokkantak, özvegyek és árvák szomorú sorsa.

Beograd, jul. 30.

A hadirokkantokról szóló törvénnyel kapcsolatosan jelent meg a hivatalos statisztika, amely a hadirokkantak számáról ad jelentést.

A statisztika szerint hadirokkant van Szerbiában 16.221, Crnagorában 1721, Dalmáciában 2888, Bosznia és Hercegovinában 6960, Szlovéniában 6412, Horvátországban 14.435, a Szerémségben 4671, összesen tehát 53.308.

Ezek közül 20 százalékos rokkant 13.608, akik az új törvény szerint teljesen elesnek minden anyagi támogatástól. Teljes (100 százalékos) rokkant 2337 van. A hadirokkantak támogatására szoruló gyermekeinek száma 26.538. A hadirokkantak közül támogatást nem fog kapni 15.000 olyan rokkant, akiknek a betegsége nem a háborúban szerzett sebesülésből kifolyólag támadt.

Hadiözvegy van Szerbiában 72 ezer 399, Crnagorában 4605, Dalmáciában 4299, Boszniában 6293, Szlovéniában 4308, Horvátországban 14 ezer 636, a Vajdaságban 1282, összesen 107.869. Ezekből 54.611 olyan özvegy, akiknek gyermekei vannak. Hadiárva van összesen 32.438.

Hadirokkantségély címen kiutaltak 1919. évtől 1929. évig 2729 millió dinárt. Az 1929-30. évre előírt nyoztak már 321 millió dinárt.

Tárgyalnak az angol-orosz diplomáciai viszony újra felvételéről.

London, jul. 30.

Beavatott helyről úgy vannak informálva, hogyha Henderson és Dogkalevszki szoviet megbízott tárgyalásai a diplomáciai viszony újra-felvételéről eredménnyel végződnek, úgy Anglia részéről Chenforti, a szovjet részéről pedig Pokolinkov követ foglalkják el a moszkvai, illetőleg londoni követség vezetését.

Sietnek vele Európaszerte, hogy lesszereljék a véres augusztus elsejét.

Párizs, jul. 30.

Mindenfelé egész Európában megkezdődött az előintézkedések sora a kilátásba helyezett véres augusztus elsejének a leszerelésére.

Párizsban elrendelték, hogy az összes nyilvános épületeket katonaság szállja meg augusztus elsején.

Szófiában a rendőrség házkutatást tartott egy titkos kommunista gyülekező helyen, ahonnan a kommunista-párt 33 vezetőjét letartóztatták és a kommunista-párt hivatalos lapját betiltották.

Az új Briand-kormány a régi Poincaré-kormány tagjaiból alakult meg.

Párizs, jul. 30.
A két napig tartó kormányválság a tegnapi napon már elintézésre nyert olyanformán, hogy Briand a kormányt a teljes régi összeállítás-

ban megtartotta. Az egyedüli változás, hogy a külügyi tárcán kívül ő a miniszterelnöki megbízatást is vállalta.

A román parlament nyári szünetre ment.

Bukarest, jul. 30.
A Rador távirati ügynökség jelentette, hogy Maniu miniszterelnök két óras beszédben indokolta meg a minisztériumok átszervezéséről szóló új törvényjavaslatot. Ismertette azokat a szociális és tudományos szempontokat, amelyek alapján az új törvényt kidolgozták. Számot vetettek ez alkalommal a korszellemmel és minden téren széles autonómiát adtak az önkormányzatoknak, pusztán

az igazságszolgáltatásban, katonáskodás és közlekedés kérdésében tartották fenn a szigoruan vett centralizációt, mert ezeken alapszik az állami lét.

Maniu után Jumanka szocialista képviselő szólalt föl, hangsúlyozva, hogy pártja nevében elfogadja a törvényjavaslatot, mert úgy látja, hogy ez a javaslat egy csöndes forradalmat jelent.

Maniu később reagált Jumanka felszólalására és kijelentette, hogy forradalomról szó sem lehet.

A kormány ezzel a javaslattal csak gyorsabb iramot adott a konstruktív fejlődésnek.

Miután a minisztériumok átszervezéséről szóló törvényjavaslatot egy a kamara, mint a szenátus elfogadta, elnapolták a két házat nyári pihenésre.

Reformálni kell a becskereki uccákat.

Becskerék, jul. 30.
Ha nyitott szemmel nézzük Becskerek fejlődését, be kell látnunk, hogy a város legalább is forgalom és közlekedés tekintetében óriási fejlődött. Az egész természetes, hogy a forgalom fejlődésével együtt jár a nagyobb hulladék szemét, úgy hogy ilyenformán kétszer olyan nagy figyelmet kell fordítani a köz-tisztaságra, mint azelőtt. Ezzel szemben mit látunk: a város köz-tisztasági költségelirányzata sokkal kisebb, mintahogy a szükség kívánja. Természetes, hogy ezt azután az uccák külső képe igen megszé-vedí.

Ettől eltekintve, a városnak arra is kellene gondolni, hogy megfelelő fásítással igyekezzék lekötöni a nyári időnk átkát: a port. Minden helyen, ahol csak lehet, fásítani kellene. Egyik-másik uccán ez olyan nagy stílusban volna keresztülvihető, hogy a város egy-két éven át valósággal egészen új képet nyerne. Így például a régi vasúti állomás előtti hatalmas portengert és esős időben pocsolyaóceánt parkosítani kellene, hogy a szabad mezőről itt akadálytalanul beszáguldó szél ne hordhatná be a port a városba. Ugyancsak parkosítható volna a Cara Dusana ucca azon része, a mely az ág. evangélikus templomtól lefelé terjed. Itt minden ház előtt csinos kertecskét létesíthetne minden háztulajdonos. A főucca tulságos kopaszágát és józanságát olyanformán lehetne mérsékelni, hogy az emeletes házak lakóit arra kellene rábírni, hogy ablakaik előtt virágparkányokat létesítsenek. A város erre valamilyen jutalmat is tűzhetne ki. Az ilyenformán ambicionált lakók, garantálom, már egy nyáron át olyan gyönyörű virágdíszet teremtenének a fötérre, hogy a szem megnyugodna és nem bántaná az a sok sivárság.

Az ucca külső képéhez tartozna

együttal a bódék revíziója is. Olyan stíliú kisváros, mint Becskerek, nem engedheti meg magának azt a lukszust, hogy minden uccasarkon legyen egy bódéja, amelyben isten tudja mi minden fölösleges holmit árulnak. Aztán, ha már van bódé, akkor legyen az! Ne legyen egyik a wiking-stílus építménye, a másik pedig egy renaissance-palota kicsinyben, hanem modern és tetszetős, a mai ucca képeinek megfelelő: vas, beton és üveg.

A becskereki ucca reformjaival szorosan összefügg a nyilvános illemhelyek ügye. Ma egyes uccák kissé eldugottabb helyei úgy néznek ki, hogy az szégyen. A városháza két udvarán elhelyezett illemhelyek olyan jól el vannak helyezve, hogy avatatlanok csak idegenvezetővel volnának képesek megtalálni. Kivéve, ha véletlenül arra vetődnek — akkor pedig már százötven lépés környezetből megérezhető minden a tisztaság teljes hiánya miatt. Ilyen nyilvános illemhelyet okvetlen kellene létesíteni a legforgalmasabb helyeken, de ez persze csak a vízvezeték bevezetésével kapcsolatban történhetnék.

Mindenesetre a város vezetőségének a legkomolyabban kellene gondolkodnia azon, hogy mi módoa volna — legalább a belvárosban egyelőre — keresztülvihető a vízvezeték létesítésének ügye. Itt van az orruk előtt a Béga, a szűrőkészülékek már abszolút tökéletesek, úgy hogy igazán nem lehet mint elérhetetlen dologról beszélni, ha azt mondjuk, hogy csináljunk vízvezetékét. Bizonyosan akadna rá vállalkozó is, csak engedni kellene őt is keresni.

Nálunk, tudvalevően, sok azon akad meg, hogy azt akarják egy vállalkozótól, hogy emberbaráti célokból csináljon valamit. De miért éppen ő?!

A zsidó államtól — a zsidó államig.

Becskerék, jul. 30.

1859 esztendővel ezelőtt, nem Mandzuriát, hanem Palesztinát verte fel harci zaj. Titus a Skopusz hegyéről megkezdte Jeruzsálem ostromát és 21 napi elkeseredett küzdelem után romokban hevert Salamon király büszke fővárosa. Azokat a zsidó férfiakat, akik nem menekültek öngyilkossággal a római kardjai elől, Titus Róma győnyörködésére vadállatok martalékává, a nőket katonái prédájává tette és ártatlan gyermekek vérével megirta a zsidó nép történelmének leggyászosabb lapjait.

A zsidó nép földtelen, a zsidó föld néptelen és a zsidó állam zsidó álom lett. A zsidó nép mint kereskedő, orvos, zenész, filozófus, fizikus, politikus Adámként végigtaposta a történelem vörös malmát és tizen-nyolc és fél század alatt sem tudott egészen asszimilálódni, mert külső erők kovácsoltak bennünket egy néppé — írja Herzl Tivadar, a Neue Freie Presse párizsi tudósítója, akit a Dreyfus per márc. 10-án a finomtollú tárcáiról nagykonceptiójú politikussá érlelt.

1896-ban Herzl megírja „Zsidó állam” című tervezetét a zsidókérdés megoldására és ez a röpirat forrongásba hozta az egész világon elszórtan élő zsidókat. 1897-ben összehívta az első cionista világkongresszust. 1898-ban II. Vilmos német császár ígéretet tett arra Herzlnök, hogy intervenniál a török szultánnal, hogy a zsidóknak koncessziót adjon kolonizációra Palesztinában. 1900-ban világkongresszus Londonban, 1902-ben Chamberlainnel folytatott tárgyalásokat, aki megígéri támogatását a zsidók kolonizálására a Sinai-félszigeten. 1903-ban Pogrom Kisenevben. Herzl Oroszországba siet és az orosz kormány kijelenti, hogy könnyíteni fog a zsidók helyzetén. Herzl Palesztinába utazik, majd 1904-ben fogadja az olasz király, a pápa, szüntelen utazik, beszél, ír, dolgozik, miglen 1904-ben elhatalmasodik szívujaja és váratlanul, alig néhány nappal 44 ik születésnapja után meghal.

Az ő munkálkodásának az eredménye, hogy 1917-ben a Balfour-deklaráció ismét zsidó államot tesz az évezredek zsidó államát és ugyanazon a helyen, ahol Titus serege táborozott, 1924-ben felavatják a heber egyetemet és San Remóban a népek szövetsége elismeri a zsidó államot.

Tegnap Zürichben megnyílt a XV. cionista világkongresszus, ahol a világ minden részéről összesereglett zsidók emlékeztek Herzlre és folytatják azt a programot, amit Herzl „A zsidó állam” és „Az ő ujhon” között hagyott örökl.

Becskerék zsidósága is összegyűlt szombat a zsinagógában Herzl-ünnepélyre, de nem gyászolni, hanem ünnepelni az eszmét és a 25 év múltán holtában is élő Herzl, aki azt hirdette.

Modern lakás!

3 szoba, fürdőszoba berendezéssel kiadó.

Cím: Krumenacker Károly Petrogradszka ucca 6.

A város utépitési programja.

Becskerék, jul. 30.

Vettük a következő levelet, a melyet közérdekű voltánál fogva teljes egészében közlünk. Igen tisztelt Szerkesztő ur! Mult heti lapjában olvastam, hogy a város a mult-ban milyen uccák burkolatát javította, illetve, hogy a jövőben mely uccákat fogja még megjavítani vagy újonnan kiköveztetni.

Szabadon ezzel kapcsolatban a polgármester ur szives figyelmét felhívni a Kórházba vezető utra. Ha esetleg nem ismerné, igen ajánlanám, hogy tekintse meg, meri érdemes. Félméteres gödrök egész sorozatán végig vezet az ut abba az épületbe, ahová a szenvedő, beteg embereket viszik, hogy ott gyógyulást találjanak. Ha esetleg utközben meg nem hallnak ezen az uton. Ami nem olyan lehetetlen mert hiszen ez nem ut, hanem gránátölcsérek sűrű egymásutánja.

Állítólag ezt az utat két évvel ezelőtt csinálták. Mindenesetre érdekes és csodálatos jelensége a természetnek, hogy egy ut két év alatt így nézzen ki.

Nem tudom biztosan, hogy ez az ut városi-e vagy tartományi. Mindenesetre visznek azonban rajta annyi városi embert a kórházba, hogy illik nekünk városiaknak is némi beleszólást kérni ebbe az ügybe, mert hiszen mi is fizetünk némi csekélységet a tartománynak. Azt hiszem éppen azért igen idős lenne, ha a város azzal a kérelemmel fordulna a tartományhoz, hogy ezt az utat soron kívül csináltassa meg.

Most nyáron ugyanis még istenes: a kocsisok látják a gödröket, de ha őszkor, meg télen a latyak, hó belepí az utat isten mentse meg azt a szegény beteget, akit a sors azzal átkozott meg, hogy Becskereken kell neki betegnek lenni.

A bégai hajózási forgalom lebonyolítása

Becskerék, jul. 30.

Vasárnap délelőtt a kereskedelmi és iparkamara ankétet rendezett a Béga hajózási és forgalom növelésére és akadálytalan lebonyolítására. Az ankétben résztvettek Gyárfás Ödön kamarai alelnök elnöklése alatt Sztanojlovity Sándor kamarai titkár, Brgulján Koszta révkapitány, Beslity Nikola inspektor, a hidrotechnikai hivatal főnöke, Ruvidity Milivoj, a hajózási ügynökség vezetője, a Dunagőzhajózási társaság, a cukorgyár és sörgyár egy-egy képviselője, valamint a helybeli exportcégek képviselői.

Az ankét megbeszélte a Bégán való forgalom akadálytalan lebonyolítását arra az esetre nézve, ha a folyó mindkét partján rakodnak az uszályok. Az ankét egy régebben hozott ilyen irányú határozatát ugyanis a révkapitányság pártolólag terjesztette a közlekedési minisztériumhoz, amely azután jóvá is hagyta ezt és megengedte, hogy az uszályok a folyó mindkét partján rakodhatnak ki és be.

A Bégán való közlekedést ennek következtében némileg szabályozni kell azonban és pedig olyanformán, hogy a vontatóhajók fölfelé csak minimális sebességgel mehetnek, míg lefelé az uszályok csak ereszkedhetnek a folyó sodrában, de semmi esetre sem vontathatók.

A legjobb gramofon márkák
A legújabb slágerlemezek részletfizetésre

O·R·I·E·N·T B·I·O·S·K·O·P

Kedden, július 30-án 5, 7 és 9 órákor

Jön! Jön! Jön!
Heidelbergi diákelet.

Pénztárváltás d. u. 10-12-ig, d. u. 4-10l.

JACKIE COOGAN

A kis trombitás.

6 felvonásban.

Kánikulai riport

a strandolásról és egyéb nyári örömekről.

A nagy melegben befagytak az események, emiatt fő a szegény riporterek feje.

Reb Menachem Ciceszbeiszter szörnyű átkozódásai közül most a legtalálhatóbb és legaktuálisabb: „Legyél te riportert az uborkaszőnyegben.” Bizony nem valami irigylésre méltó sorsa van a szegény újságírónak, mert hiába lohol ide oda, felle, előre-hátra, olyan eseménytelenek a napok, hogy egyenesen katasztrófális. Egész egyszerűen nem történik semmi igaz, hogy küszöbön volt az orosz—kínai háború. Briand bábáskodni akar a Páneurópa születése körül, a Fellner—Bauerügy nincs még egészen tisztázva — de istenem ez igazán édes kevés. Mert ugyan érdekes, hogy háború lehet, ám mennyivel inkább érdekelné az embereket egy szenzációs kéjgyilkosság, akasztás vagy más effélé nyájas szórakozás. A riportert ilyenkor egyenesen dühöng, hogy miért olyan becsületesek az emberek. Még véletlenül sem történik semmi nagyobb szabású váltóhamisítás, liliomtiprás...

Nem, ilyesmirel álmodni sem lehet. A riportert amikor 13799 lépcsőfokot megmászott és levizitelt az összes hivatalokban, szomorúan alapítja meg, hogy még véletlenül sincs együtt egy cikkre való „anyag”. Először arra gondol, hogy leugrik a templom tetejéről és feláldozza magát kollégái kedvéért. Meg is tenné, de akkor eszébe jut, hogy ebben a szörnyű hőségben először fel kellene mászni a csigalépcsőn a toronyba — akkor inkább lemond a tervéről!

Hohó — hőség! Ez is valami, hiszen minden nyáron illik megereztetni egy nyári riportot. A melegről, az uszodákról, a fagyaltosról, a hógutáról és így tovább. A riportert a jó tippért megveregeti saját különbejáratu vállát, árnyékba húzódik és ime már írja:

Riport a strandról és egyéb nyári örömekről.

A nap dusan árasztja jótékony melegét a nemrég még jégpáncéllal borított földre... (Bődületes marhaság! Hisz az a dolog rendje, hogy nyáron meleg legyen. És milyen régen nem borítja jégpáncél a földet... Elvégre júliusban vagyunk. Nem baj, fő, hogy a mondat szép és kerek legyen!)

A fák ágai roskadoznak az éró gyümölcstől. Az aszfalt szinte gőzölög a melegtől. Többben megőrültek. (Az utóbbi mondatot jó lesz áthuzni, különben még rám vonatkoztatják). Szomjasan isszuk a napfényt, amely elűzi lelkünk aljáról a Gond sötét

fellegét. (Attól tartok, rájönnek, hogy én a magam részéről napfényt helyett sört iszom). Oh, szép most a nagy mindenség és szépek a nők.

Szépek a nők különösen a strandon. Már csak azért is érdemes vízbe menni, hogy lássa őket féltelenül a férfi ember. Igen, a nők! Rőmiznek és udvaroltnak maguknak, akárcsak otthon a szalóban, vagy a kávéházban. Csak éppen itt nekivetkőznek.

Oh, a fürdőtrikók! (Főur egy fagyaltot, nem, egy egész jégvermet... Juj, de melegem lett!) A fürdőtrikókról hősköteményt lehetne írni. Alig takarnak valamit. (Csak azt nem értem, Libusáné miért mutogatja a szőrös térdkalácsát?) De szerencsére sok szép nő van a fürdőzők között. (Azokért a gondolatokért, amelyek bámuláskor bennem támadtak, 1500 évig olajban fogok főni a purgatóriumban).

A strand egyedülálló szórakozást nyújt a maga nemében. Mindenki mosolyog, még dr. Zokogó ur is, aki különben mindig az adóterhekről tart előadást. A perzselő nap barnára pörköli a meztelen strandolókat. Mindenki leég! Akik rőmiznek — duplán.

Nagyon bájosak a lányok, számuknál és minőségükönél fogva, (sajnos, csak elméletben: — fogva) uralkodnak a terepet. Mint a méhek a virágot, úgy zsongják körül őket a férfiak, akiknek igazán nem jelent nyereséget, hogy levethetőzhetnek, mert leg-többben rendkívül satnyák. Görnyedt hátuk, viszes lábuk, tyukmellük, jól svejfolt pocakjuk teljes pompájában érvényesül.

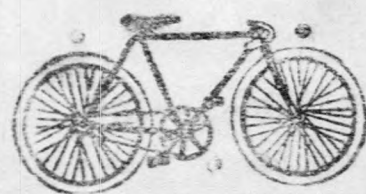
Unalmas lenne a strandolás örömeit bővebben ismertetni. Aki kíváncsi, élvezheti a maga teljességében. Rajta hát, mert nemsokára vége a nyárnak...

Öt tonna fagyalt.

Jól megy ilyenkor a mozgó fagyaltosnak. Töménten mennyiséget fogyaszt ilyenkor Becskerek népe a hideg valamiből, amit adagoként egy dinárért mérnek ki a megelégedettségtől és izzadságtól ragyogó képű fagyaltosok. Mindenki fagyaltozik, ezért a kiviteli kvantumot öt tonnára becsülik.

A türethetetlen hőség kínzó hatása alatt ajúlkozó riportert abban a reményben, hogy hasonló dolgokkal legalább egy évig nem kell foglalkoznia — kiizzadott egy aktuális riportot.

Eredeti német gyártmány



Varrógépek és kerekpárok

a legkedvezőbb áron, hosszulejratu részletfizetésre is.

Fülöp J., V. Becskerek,

Pasityeva ucca 7. sz. 1193

BALKÁNBIOSKOP

Kedden, jul. 30-án 5, 7 és 9 órákor

Jön! Jön! Jön!
Egy gyönyörű zsidó-tárgyu film:
EZ AMERIKA.

Bánki Vilma és Ronald Colman: A két szerelmes.

Nagy szereimi filmjüket 7 felvonásban. — Ebben a filmben bucsuznak el egymástól Bánki Vilma és Ronald Colman. Játékukba beleöntik szívük egész vonalmát. A szerelemért szenvedő szív, a szom beszéde, a játék, a lélek, a művészet, ez itt mind egyesül, hogy a közönség ne tudja az 6 egytttes felléptüket soha elfelelni.

Noviszád központjában a Željeznicka ucca 23 számú

ház eladó.

Értekezhetni Kozma Gyula tanárnál Vel. Becskerek, Aranjeva ucca 3. és jövő héttől a helyszínen. 1182

Hirdetmény.

Beogradszka (Écskai) ucca 20. sz.

h-á-z,

folyó hó 31 én d e. 9 órákor, a helybeli járásbíróság 25 sz. irodájában nyilvános árverésen eladatik 1189

Lukinich főuccai házának emeletén azonnal kiadó

két szoba

irodának, vagy rendelőnek 1190

Bajzina ucca 32. számú 1192

h.á.z,

mely 2 lakásból áll és nagy gyümölcsöskertből, szabadkészből eladó. Vétel esetén azonnal beköltözhető. Bővebbet ugyanott a tulajdonosnál.

Fürdődresszek, frottirlepedők,

fürdőköpenyek és ehhez való anyagok, gyermektrikók és szokerlik a legnagyobb választékban 1174

RÖVIDÁRU Rt. „Az arany kalapács” NÉPBANK-ház

Új speciális szűcs- és szőrmeárúház!

Tisztelettel értesitem Velikibecskerek és vidéke n. é. közönségét, hogy Velikibecskereken, Vojvode Mišića u. (a nagyhid mellett) egy speciális szűcs- és szőrmeárúüzletet nyitottam,

hol állandóan óriási választékot tartok mindennemű szőrmeárúban.

Szőrmeakabatok, gallérok, szőrmebelések a legújabb párisi divat szerint készülnek saját speciális szűsműhelyemben.

Átalakítások, javítások elfogadjatnak.

Spitzer Zoltán Vel. Bečkerék,

Vojvode Mišića u. (a nagyhid mellett). 1178

Buziás gyógyfürdő

(Román Nauheim)

páratlan szénsavas rádióactív sós-vasas forrásvizekkel.

Bistos gyógyhatás szervi, elhízásos érlemezsedéses szív- és vérkeringési zavaroknál Vesebaj, vérszegénység, izomszav. hólyaghurut és kimerüléssel idegesség esetén Női betegség, a változások zavarok, fertőző betegségek, mérgezőségek nyomán fellépett idegbajok (Tabes etc.) esetében a legjobb eredménnyel Természetes szénsavas sós-vasas fürdők, ivókurák, szakszerű orvosi kezelés, kitchő konyha, elsőrendű szállodák, diétás penziók mérsékelt árakkal.

Új modern uszoda napfényes stranddal.

Fürdőidény május 15-től október 1-ig.

1151 Prospektust, felvilágosítást szívesen küld

MUSCHONG BUZIÁSI GYÓGYFÜRDŐ R.T.

Fürdőigazgatóság BUZIÁS, Bánát.